

**Levantine Arabic transcript:**

الرجل: خدمات سياحية كثيرة جدا لأنو السياحة هون..البلد عريقة جدا من ناحية..من ناحية..التاريخ. عمق التاريخ في الأردن يصل إلى حوالي خمس آلاف سنة تقريباً. الأردن عرفت من فترة ما قبل السيد المسيح..مرفيها غالب الانبياء والرسل المعروفين..سيدنا إبراهيم مر في هذه المنطقة..منطقة الأردن..سيدنا موسى مر في هذه المنطقة، سيدنا عيسى مر في هذه المنطقة..سيدنا محمد مر في هذه المنطقة..كثير من الأنبياء، داود وسليمان كلهم مرروا في هذه المنطقة. جزء كبير منهم في إلهم مقامات وأماكن للزيارة في داخل الأردن، والجزء الأغلب في منطقة خاصة في الطرف الفلسطيني، في طرف فلسطين. هالمنطقه هاي غنيه جدا من الناحيه السياحية، وهاي بنسميتها إحنا السياحة الدينية. فالسياحة الدينية كثير من الناس ييجوا للأردن عشان بس يشاهدو هاي الأماكن اللي يتواجد فيها الأنبياء المختلفين. فمثلاً لنفترض المنطقة اللي صار فيها البابتزم، اللي هي..الل..آليه..الرسل للسيد المسيح هي عالطرف الأردني من نهر الأردن، فهذا كمثال. المنطقة اللي تناجي فيها المسيح مع الله سبحانه وتعالى برضوا هاي المنطقه في جبل نجبو في داخل الأردن. فإ فيه مناطق هاي كلياتها مهمه جدا..آليه..مر فيها ناس كثرين جداً لهذا السبب في كثير من السواح بحبو يزور هذه المناطق. طبعاً هذا إضافة إلى إيش..إلى أنو هاي المنطقة تاريخياً عريقة جداً، فحكمها هاي المنطقة الإغريق، الغوريكس (Greeks)، حكمها الرومانس، وحكمها أيضاً في ما بعد الرومانس الحضارات الإسلامية المختلفة وحتى الفترة الأخيرة العثمانية وثم بريطانيا في آخر مرحله قبل إستقلال الأردن..في.. وتشكل إمارة الأردن وملكة الأردن. فحكمت هاي فترات طويلة جداً، لهذا السبب يعني في سياحة أيضاً للأردن.

**English translation:**

Man: [There are] many tourism services because the country is very ancient, history-wise. History in Jordan reaches [back] about 5000 years. Jordan is known before the era of Prophet Christ. The majority of messengers and prophets passed through it. Prophet Abraham passed through this area; he went through Jordan; Prophet Moses passes through this area; Prophet Isa passed through this area; Prophet Mohammed passed through this area. Many prophets: David and Solomon passed through this area. There are many shrines and holy places to visit in Jordan, and the other shrines are on the Palestinian side, in Palestine. This area is rich tourism-wise and this is what we call 'religious tourism.'

Religious tourism -- many tourists come to Jordan only to see these places where different prophets went to. For example, let's suppose, the area where baptism happened, which is baptizing Jesus Christ, lies on the Jordanian side of the Jordan River -- this is an example. The area where the Christ talked to God, this area also lies in the Negbu Mountain in Jordan. All these areas are very important, and many people went through it and that's why many tourists like to visit these areas.

In addition, this area is historically very ancient. This area was ruled by Greeks; Romans ruled it, and also, after the Romans, different Islamic civilizations ruled it, and until recently, the Ottomans, then Britain in the last phase before the independence of Jordan and the formation of the kingdom of Jordan. It was ruled for very long times and that's why there is tourism in Jordan.

**About CultureTalk:** CultureTalk is produced by the Five College Center for the Study of World Languages and housed on the LangMedia Website. The project provides students of language and culture with samples of people talking about their lives in the languages they use everyday. The participants in CultureTalk interviews and discussions are of many different ages and walks of life. They are free to express themselves as they wish. The ideas and opinions presented here are those of the participants. Inclusion in CultureTalk does not represent endorsement of these ideas or opinions by the Five College Center for the Study of World Languages, Five Colleges, Incorporated, or any of its member institutions: Amherst College, Hampshire College, Mount Holyoke College, Smith College and the University of Massachusetts at Amherst.

© 2003-2010 Five College Center for the Study of World Languages and Five Colleges, Incorporated